

revista rotaria

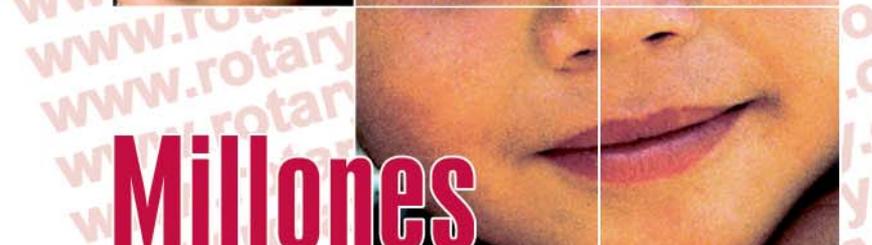
AÑO 6 No. 33
MAYO-JUNIO 2011

BELICE / BOLIVIA / COSTA RICA / ECUADOR
EL SALVADOR / GUATEMALA
HONDURAS / NICARAGUA / PANAMÁ
PARAGUAY / REPÚBLICA DOMINICANA
URUGUAY / VENEZUELA
www.revistarotaria.com

CÓLERA:
Haití después del terremoto

ROTARY INTERNACIONAL
www.rotary.org





Millones



de razones para celebrar

Millones de niños de todo el planeta cuentan con que Cada Rotario marque una diferencia en sus vidas Cada Año. Haga hoy mismo su aporte anual y ayude a La Fundación Rotaria a lograr su meta de US\$100 millones.

**Fondo Anual para Programas
Cada Rotario, Cada Año**
www.rotary.org



ROTARY INTERNATIONAL

| DIRECTIVA 2010/2011 |

Presidente / **RAY KLINGSMITH**

KIRKSVILLE, MISSOURI, EE.UU.

Presidente-electo / **KALYAN BANERJEE**

GUJARAT, INDIA

Vice Presidente / **THOMAS M. THORFINNSON**

EDEN P-NOON, MINN., EE.UU.

Tersorero / **K.R. RAVINDRAN**

COLOMBO, SRI LANKA

| DIRECTORES |

NOEL A. BAJAT | ABBEVILLE, LA., EE.UU.

JOHN T. BLOUNT | SEBASTOPOUL, CAL. EE.UU.

ELIO CERINI | MILANO, ITALIA

KENNETH W. GRABEAU | NASHUA WEST, N.H., EE.UU.

FREDERICK W. HAHN Jr. | INDEPENDENCE, MISSOURI, EE.UU.

ANTONIO HALLAGE | CURITIBA-LESTE, BRASIL

STUART B. HEAL | CROMWELL, NUEVA ZELANDA

MASAOMI KONDO | SENRI, JAPÓN

MASAHIRO KURODA | HACHINOHE SOUTH, JAPÓN

KYU-HANG LEE | ANYANG EAST, COREA

DAVID C.J. LIDDIATT | CLIFTON, BRISTOL, INGLATERRA

BARRY MATHESON | JESSHEIM, NORUEGA

SAMUEL F. OWORI | KAMPALA, UGANDA

EKKEHART PANDEL | BÜCKEBURG, ALEMANIA

JOHN SMARGE | NAPLES, FLA., EE.UU.

Secretario General | **EDWIN H. FUTA**

EAST HONOLULU, HAWAII, EE.UU.

LA FUNDACIÓN ROTARIA

| CONSEJO DE FIDEICOMISARIOS 2010/2011 |

Chairman | **CARL-WILHELM STENHAMMAR**

GÖTEBORG, SUECIA

Chairman-electo | **WILLIAM B. BOYD**

PAKURANGA, NUEVA ZELANDA

Vice Chairman | **JOHN F. GERM**

CHATTANOOGA, TENNESSEE., EE.UU.

FIDEICOMISARIOS

DOH BAE | HANYANG, COREA

LYNN A. HAMMOND | LOVELAND, COLO., EE.UU.

ASHOK M. MAHAJAN | MULUND, INDIA

STEPHEN R. BROWN | RANCHO NUEVO, CAL., EE.UU.

DONG KURN (D.K.) LEE | SEUL, COREA

LOUIS PICONI | BETHEL-ST. CLAIR, PA., EE.UU.

SAMUEL A. OKUDZETO | ACCRA, GHANA

DAVID D. MORGAN | PORTHCRAWL, GALES

ANNE L. MATTHEWS | COLUMBIA, SC., EE.UU.

KAZUHIKO OZAWA | KANAGAWA, JAPÓN

WILFRID J. WILKINSON | TRENTON, ONTARIO, CANADÁ

JOSÉ A. SALAZAR CRUZ | BOGOTÁ D.C., COLOMBIA



CONSEJO EDITORIAL

JAMIL **DUNIA**

LUIS FELIPE **VALENZUELA**

GUSTAVO **GROSS**

GUSTAVO DE **OBALDÍA**

HIPÓLITO SÉRGIO **FERREIRA**

ARTURO **ALVAREZ**

GOBERNADORES DISTRITALES 2010-2011

Mario Andino | **4240** |

COSTA RICA, EL SALVADOR, NICARAGUA Y PANAMÁ

Max Ortíz Rodríguez | **4690** | BOLIVIA

Leonardo Galarza Izquierdo | **4400** | ECUADOR

José Darío Gámez Panchamé | **4250** |

HONDURAS, GUATEMALA Y BELICE

Rubén Picada | **4845** | ARGENTINA Y PARAGUAY

Aura Basilis de Mena | **4060** | REPÚBLICA DOMINICANA

Ricardo García | **4970** | URUGUAY

Jorge Tomasi Crisci | **4980** | URUGUAY

Oscar Ramón Méndez Carbonell | **4370** | VENEZUELA

Héctor Barrios | **4380** | VENEZUELA

REVISTA ROTARIA

Rotary Torbes, Distrito 4380, Apartado Postal 717

San Cristóbal, Edo. Táchira, 5001-A, Venezuela

Teléfono: (58) (0276) 3441551/3438265

Fax: (58) (0276) 3429950

E-mail: nuevarevista@cantv.net

nuevarevistarotaria@gmail.com

COMITÉ EJECUTIVO

[☪] Fouad Souki Yordi | PRESIDENTE FUNDADOR

Mario Marciales González | PRESIDENTE EJECUTIVO

Arturo Álvarez Hernández | VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

[arturo.alvarez53@gmail.com]

Pepe García | DIRECTOR DE FINANZAS

José Alberto Morales Velasco | DIRECTOR SECRETARIO

Ramón Arellano | DIRECTOR DE PUB. Y MERCADEO

Guillermo Torres | DIR. DE RELAC. INTERINSTITUCIONALES

Humberto Chacón | DIR. DE TECNOLOGÍA E INFORMÁTICA

Luis Carlos García | DIRECTOR DE PROYECTOS Y SERVICIOS

Armando Díaz | DIRECTOR DE CIRCULACIÓN

María del R. Tamayo de Souki | EDITORA-GERENTE

REDACCIÓN Y TRADUCCIONES

Elkin J. Calle Cortés

Diosayra Urbina, C.N.P. 7412

DISEÑO Y DIAGRAMACIÓN

Elkin J. Calle Cortés [Estudiográfico]

IMPRESIÓN

Editorial Futuro, C.A., San Cristóbal, Venezuela

Teléfono. (0276) 356 39 34

TIRAJE

10.100 ejemplares

[PUBLICACIÓN SIN VALOR COMERCIAL]

Mensaje del Presidente | 04

Página del editor

- El Objetivo de Rotary | 05
- Editorial | 05

Rotary al día:

- Beneficios adicionales de la erradicación de la polio | 06
- Con el Secretario General Futa, aumentó la eficiencia | 08

Especial:

- Angélique Kidjo: Una charla de Rotary con la talentosa diva africana | 09

Entrevista:

- Conversando con Aura E. Basilis de Mena [Gobernadora del DR 4060] | 11

Perspectiva Global:

- Guía para los rotarios sobre las nuevas generaciones | 13

Reportaje especial:

- Haití: La cruel réplica del cólera | 21

Clubes en acción:

- Nuestra obra rotaria | 25

DR 4380:

- Comité de Damas Rotarianas Ayuda a niñas de la UPI. | 30

nuestraportada



Haití, tras haber padecido las terribles consecuencias de la arremetida simultánea de un terremoto y de un huracán, enfrenta el resurgimiento de una inminente epidemia de cólera, enfermedad capaz de acabar con una vida en apenas horas. Reportaje fotográfico de Jean-Marc Giboux [PAG. 21].

LOS ARTÍCULOS SON EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE SUS AUTORES. LOS CONCEPTOS EXPRESADOS NO CONSTITUYEN NECESARIAMENTE LA OPINIÓN DE ROTARY INTERNATIONAL O DE LOS EDITORES DE LA REVISTA ROTARIA.



Mostrar y contar

DURANTE MUCHOS AÑOS MI ESPOSA JUDIE fue maestra en un jardín de infancia y con frecuencia me contaba historias sobre los períodos de “mostrar y contar” en los que los estudiantes llevaban alguna de sus posesiones favoritas a la escuela para hablar de ellas a sus compañeros. Mientras un niño hablaba de sus cosas más queridas, la capacidad de asombro de los demás era palpable.

Esta capacidad de asombro también es común entre los rotarios cuando descubren los fantásticos proyectos de servicio llevados a cabo por otros clubes. De hecho, los más de 33.000 clubes realizan tantos proyectos que es prácticamente imposible darles el seguimiento que merecen. Muchos permanecen sin descubrir y no reciben más reconocimiento que el de sus clubes patrocinadores, pero no cabe duda de que todos ellos, en conjunto, hacen de éste un mundo mejor.

Es una pena que no podamos contar con un evento gigante en el que cada club pudiera mostrar al mundo sus logros. Nuestra organización es demasiado grande como para siquiera poder mostrar nuestros proyectos de servicio a los demás clubes. Sin embargo, las convenciones anuales permiten que algunos clubes, distritos y organizaciones multidistritales muestren sus proyectos al mundo, y este mes, la Casa de la Amistad de la Convención de Nueva Orleans contará con muchos proyectos sobresalientes.

La Convención de Nueva Orleans será un magnífico evento rotario, y animo a todos los inscritos a disfrutar el mayor tiempo posible de la Casa de la Amistad, donde podrán forjar nuevas amistades con rotarios de todo el mundo, ver las muestras de proyectos y disfrutar de los espectáculos en los dos escenarios. La Casa de la Amistad abrirá el sábado por la mañana y permanecerá abierta más horas de lo que era habitual en otras convenciones. Además, para aquellas personas que no pueden asistir más de un día, contamos con un pase exclusivamente para el sábado a un costo de 40 dólares por persona.

La Convención también me dará la oportunidad de “mostrar y contar” algo personal. En el centro de convenciones les mostraré la base de una columna que soporta el peso del puente sobre el Mississippi. Es el mismo puente bajo el que pasé como pasajero de un carguero de camino a la Universidad de la Ciudad del Cabo como becario de Rotary hace 50 años. Y les contaré a todos ustedes este viaje rotario que ha durado toda una vida.



En la Web:
Puede consultar los discursos así como otras informaciones relacionadas con el Presidente de RI Ray Klinginsmith, visitando:
www.rotary.org/president



Ray Klinginsmith
Presidente de Rotary International
2010/2011



El Objetivo de Rotary

EL OBJETIVO DE ROTARY, formulado por primera vez en 1910 y adaptado a través de los años a medida que la misión de Rotary se ampliaba, suministra una definición sucinta de los propósitos de la organización y de las responsabilidades individuales que atañen a todo socio de un club rotario. **EL OBJETIVO DE ROTARY** es estimular y fomentar el ideal de servicio como base de toda empresa digna y, en particular, estimular y fomentar:

PRIMERO: El desarrollo del conocimiento mutuo como ocasión de servir;

SEGUNDO: La observancia de elevadas normas de ética en las actividades profesionales y empresariales; el reconocimiento del valor de toda ocupación útil, y la dignificación de la propia en beneficio de la sociedad;

TERCERO: La puesta en práctica del ideal de servicio por todos los rotarios en su vida tanto privada como profesional y pública.

CUARTO: La comprensión, la buena voluntad y la paz entre las naciones, a través del compañerismo de las personas que en ellas ejercen actividades profesionales y empresariales, unidas en torno al ideal de servicio.

La Prueba Cuádruple

De lo que se piensa, se dice o se hace:

- 1) ¿Es la verdad?
- 2) ¿Es equitativo para todos los interesados?
- 3) ¿Crearé buena voluntad y mejorará amistades?
- 4) ¿Será beneficioso para todos los interesados?

Salvar el mundo, conservar el planeta

CONSERVAR EL PLANETA HA SIDO y sigue siendo uno de los objetivos de Rotary International" que bajo el lema "Preservemos el planeta Tierra" ha venido trabajando desde hace años en la idea de promover iniciativas tendientes a disminuir el grave daño ambiental y poder ofrecer un entorno natural más humano a las presentes y venideras generaciones. Desde que el Presidente de RI 1990-91 Paulo Costa Da Silva [Brasil], planteara y creara la campaña "Preservemos el planeta Tierra", convertida hoy en uno de sus mayores programas, los clubes rotarios del mundo entero siguen atendiendo el llamado y continúan, junto a sus comunidades, en la iniciativa de hacer su pequeño aporte en defensa del medio ambiente.

Esta es una labor que debe seguir profundizándose dada la gravedad del deterioro medioambiental y la amenaza que pesa sobre la naturaleza, entendiendo que caminar hacia un mundo mejor y más sostenible es una tarea de cada individuo cuyo compromiso de vida esté orientado a hacer un uso racional de los recursos a fin de contribuir en la salvación del planeta, atención que debe partir de una toma de conciencia que impulse a pensar que el único remedio contra el calentamiento global, la contaminación, la extinción de especies, la crisis mundial de agua y energía eléctrica, la pérdida de los bosques, y la destrucción de ecosistemas, es el hombre mismo.

Mientras las soluciones a las atroces realidades que afectan al planeta llegan, es preciso adoptar conductas cónsonas con la conservación ambiental y el desarrollo sustentable, valores de actua-

ción responsable que detengan en parte el incontrolado deterioro de los recursos naturales y el ambiente lo cual constituye una amenaza para los seres humanos en forma irreversible. Son principios de aplicación simple en los hogares, sitios de trabajo, descanso o estudio: ahorro de agua y energía, no contaminación del ambiente, generación de menos basura y todo cuanto implique sencillamente asumir un comportamiento responsable con el espacio que habitamos.

Además de crear una conciencia común sobre los retos para preservar el planeta, se requieren también medidas de rigor que pongan fin al deterioro natural y se asuma el compromiso serio con tantas vidas, evitando lo que algunos han llamado un asesinato silencioso, lento y masivo, derivado de altas contaminaciones, daños a los recursos acuáticos y fuentes de abastecimiento de agua, al aire que se respira y a la destrucción de importantes ecosistemas y su biodiversidad. Es imprescindible que los organismos competentes detengan el daño a la madre tierra y apoyen proyectos de conservación, protección y administración de los recursos; ayuden a salvar los bosques que quedan y donde habitan especies en peligro de extinción, y en general presten atención al desafío mundial del agua, los problemas de la contaminación, el cambio climático y muchas otras preocupaciones ambientales.

Que este Día Mundial del Medio Ambiente, celebrado el 5 de junio, constituya una nueva oportunidad para impulsar la sensibilización mundial en torno a la naturaleza y sus recursos al tiempo que promueva la atención real y la acción política respecto a medidas de protección que, además de permitir darle una cara humana a la temática de conservación medioambiental, motiven a las personas a convertirse en agentes activos del desarrollo sostenible y equitativo, sin olvidar el papel fundamental de las comunidades en el cambio de actitud hacia la naturaleza y sus recursos en aras de impulsar la cooperación a nivel internacional para garantizar que todas las naciones y personas puedan contar con un mañana mejor.



AL DIA



Beneficios adicionales de la erradicación de la polio

SEGÚN UN ESTUDIO RECIENTE, se estima que la Iniciativa Global para la Erradicación de la Polio (IGEP) podría prevenir más de ocho millones de casos de parálisis a causa de la polio y ahorrar entre 40 y 50 billones de dólares, si se consigue la erradicación definitiva del virus para el 2012 o cuando menos a la mayor brevedad posible a partir de ese año. El estudio,

publicado en el periódico digital *Vacuna* a finales de 2010 y titulado “Análisis económico de la Iniciativa Global para la Erradicación de la Polio”, se basa tanto en los costos de inmunización actual como en costos proyectados así como en la incidencia de casos de polio desde 1988 con proyección hasta el año 2035. Según el informe, los países de menores ingresos podrían beneficiarse de un ahorro cercano al 85 por ciento. El estudio también estima que la distribución de suplementos vitamínicos (vitamina A) durante los Días Nacionales de Inmunización, ha salvado de la muerte a 5,4 millones de niños, ge-

nerando en consecuencia un ahorro de billones de dólares.

“La erradicación de la polio es buen negocio, tanto desde el punto de vista humanitario como desde una perspectiva económica”, dijo el principal autor del estudio, Radboud J. Duintjer Tebbens, de la organización sin fines de lucro Kid Risk Inc (Riesgo Infantil SA). “La IGEP ayuda a prevenir que los niños sufran de parálisis e incluso a evitar que mueran a causa del terrible virus, y además permite que tanto los países en vías de desarrollo como el planeta entero obtengan al mismo tiempo significativos beneficios financieros”.

El estudio se enfoca en 104 naciones, principalmente países de bajos ingresos, que se han beneficiado directamente de la IGEP gracias tanto a la reducción de los costos del tratamiento anti polio como a la superación del descenso de los índices de productividad que genera la discapacidad. Además, y aunque sin incluir en el estudio, están también otros beneficios sustanciales que siguen en aumento en países donde ya se ha erradicado la polio. Desde 2006, por ejemplo, según cálculos, se estima que EE.UU. ha logrado economizar más de 180 billones de dólares gracias a su inversión en las tareas de inmunización que la llevaron a convertirse en una nación libre de polio.

El estudio fue producido conjuntamente por la organización Kid Risk Inc., la Universidad Tecnológica de Delft, los Centros de EE.UU. para la Prevención y Control de Enfermedades y la IGEP.

La incidencia de casos de polio ha descendido en más de un 99 por ciento en todo el planeta desde que la IGEP inició su trabajo en 1988. Hoy, la transmisión entre pobladores locales del salvaje poliovirus persiste sólo en áreas relativamente pequeñas de Afganistán, India, Nigeria y Pakistán. Sin embargo, hasta que se complete la erradicación, todos los países siguen estando en riesgo debido a la posibilidad de que el virus sea importado, tal como lo demostraron los brotes registrados en Tajikistán y la República del Congo en el año 2010.

Para el momento en que el planeta sea finalmente certificado libre de polio,

las contribuciones de Rotary a los esfuerzos globales de erradicación podrían superar los 1,2 billones de dólares. Adicionalmente, Rotary ha movilizado a cientos de miles de voluntarios en apoyo a las actividades de inmunización, además de ejercer un rol preponderante en la solicitud de apoyo financiero por parte de los gobiernos, cifra que ha superado ya los 8,2 billones de US\$ desde 1988.

“Esta iniciativa comenzó gracias a la visión de Rotary International”, dijo Margaret Chan, directora general de la Organización Mundial de la Salud, quien se refiere a los rotarios como “aliados incansables en los esfuerzos para la erradicación de la polio”. [DAN NIXON]

Pensamiento estratégico

Las decisiones de la Directiva sirven al fortalecimiento de los clubes

EN SU REUNIÓN DE NOVIEMBRE, la Junta Directiva de Rotary International, en consonancia con el Plan Estratégico de RI, aprobó una serie de decisiones concebidas para mantener a Rotary siempre vibrante y atractivo a los ojos de los socios más jóvenes. Entre otras acciones tomadas, la Directiva acordó:

- **AVALAR EL CONCEPTO DE ENMIENDAS** a la reglamentación de RI en relación a la asistencia a las reuniones, opciones para las reuniones y cese de membresías, esto a fin de fortalecer los clubes permitiéndoles una mayor flexibilidad a este respecto. Los cambios requerirán la revisión tanto de los Estatutos de RI como de los Regla-

DATOS ESTADÍSTICOS

Rotarios: 1.214.063*
Clubes: 34.026*
Distritos: 531

Rotaractianos: 194.120
Clubes: 8.440
Países: 157

Interactianos: 299.207
Clubes: 13.009
Países: 120

Grupos de Rotary: 95

Grupos de Rotary para Fomento de la Comunidad: 161.131
Grupos: 7.006
Países: 73

[Datos al 29 de dic. 2010, excepto:
[*] Al 30 de noviembre.

FUTURAS CONVENCIONES

New Orleans, Louisiana, Estados Unidos [2011]
Bangkok, Tailandia [2012]*
Sidney, Australia [2014]*

(*) SEDES TENTATIVAS



mentos Básicos de los Clubes Rotarios, lo cual se hará a través del mecanismo de envío de solicitudes, mediante planillas, al Consejo de Legislación de 2013.

- **PONER EN MARCHA** cuatro nuevos programas piloto: miembro asociado, miembro corporativo, club satélite y clubes rotarios innovadores y flexibles; esto con el propósito de estimular la diversidad en la membresía y mejorar los índices de reclutamiento. La decisión, vigente a partir del 1 de julio, admitirá la participación de hasta doscientos clubes en cada uno de estos programas piloto de 3 años de duración.

- **CREAR UN FONDO ANUAL** de 4 millones de US\$ para el apoyo de las Relaciones Públicas, iniciando en 2011-2012 y con una vigencia de al menos tres años, a fin de avanzar en la estrategia prioritaria que significa el mejoramiento de la imagen pública de la organización.

- **APOYAR LA CREACIÓN** de una Mención Rotaria, de carácter anual, a partir de 2012-2013, la cual podría eventualmente reemplazar a la actual Mención Presidencial. La nueva mención podría otorgarse con base en el logro, por parte de los clubes, de metas predeterminadas que vayan en consonancia con la orientación estratégica del club y de RI. [ARNOLD R. GRAHL]

EL FIN DE UNA ERA

Con el secretario general Futa aumentó la eficiencia

LA TRAYECTORIA ROTARIA del secretario general Ed Futa habrá concluido tras un exitoso ciclo, cuando a finales de junio se jubile como principal funcionario a cargo de las operaciones de Rotary International y La Fundación Rotaria. “Cuando salga de la Secretaría, ascenderé al más elevado nivel de Rotary y pasaré a ser un voluntario de Rotary”, afirma Futa.

Tras afiliarse a Rotary de East Honolulu, Hawaii, EE.UU., en 1979, Futa prestó servicio en calidad de gobernador de distrito, coordinador regional de LFR y representante ante el Consejo de Legislación. Fue contratado como gerente de Planificación Estratégica de RI y, más adelante, principal funcionario de información. En 2000 tomó posesión como secretario general.

Por 11 años, Futa fue responsable de la administración de la Sede de RI en Evanston, Illinois, con 550 empleados a su cargo, además del personal de las siete oficinas



regionales de RI. La Secretaría brinda servicios para facilitar la labor de 1,2 millones de rotarios en casi 34.000 clubes del mundo entero. Durante su trayectoria en Rotary, Futa ha puesto de relieve la importancia del servicio, refiriéndose a la Secretaría como “servidora de servidores”.

El mandato de Futa puso fin a casi una década de inestabilidad en el puesto de secretario general y principal funcionario a cargo de operaciones. Sus colegas del personal y los dirigentes de Rotary le atribuyen el mérito de encaminar la organización pese a las dificultades y mejorar las operaciones. “La administración adolecía de problemas en cuanto a economía y eficiencia”, recuerda Luis Vicente Giay, presidente de RI en 1996-97. “Ed supo capear el temporal en momentos difíciles”.

Futa contrató a Peter DeBerge como director financiero, con quien se abocó a equilibrar el presupuesto, lograr la continuidad en el Comité de Finanzas de RI e incrementar la transparencia financiera a través de la comunicación con los socios. “Hemos enfrentado serios obstáculos durante la crisis económica pero si no hubiésemos salido a flote en las etapas previas lo hubiésemos pasado peor”, dijo DeBerge.

Futa cree firmemente que desarrollar el talento de los integrantes del personal es la mejor manera de servir a los rotarios y, por tal motivo, ha instaurado varios programas de formación profesional para lograr dicha meta. “Con Ed pasaron a la historia los antiguos sistemas organizativos ‘de andar por casa’ y contamos ahora con una entidad altamente profesional”, afirma Kathy Kessenich, gerente general de Servicios de Comunicaciones.

Como secretario general, se centró en la planificación estratégica y el Plan para la Visión Futura, plataforma orientada a preparar la organización para la etapa siguiente a la erradicación de la polio. Convencido de la necesidad imperiosa de alianzas para la próxima etapa de Rotary, Futa concertó vínculos con entidades como la Agencia de EE.UU. para el Desarrollo Internacional (USAID, por sus siglas en inglés) y la Fundación Bill y Melinda Gates. “Las alianzas nos permiten crecer y ampliar nuestro alcance”, dijo.

Futa, como voluntario de Rotary, seguirá consagrado a la eliminación de la polio, aprovechando su notoriedad dentro de la organización para convencer a los rotarios respecto a la importancia de concluir la tarea de erradicación antes de abordar el siguiente desafío y otros asuntos fundamentales para el futuro de Rotary.

Cuando John Hewko tome posesión del cargo de secretario general el 1 de julio, contará con un personal dispuesto a hacer frente a nuevos desafíos. “Ed impulsó a la organización hacia delante y nos lega una administración más profesional, más eficiente y mucho mejor preparada para el futuro”, destaca Giay. “Ed sí que tiene visión”. [Susie Ma]

MENSAJE DEL PRESIDENTE DE LOS FIDEICOMISARIOS

UN CAMBIO PARA LAS VIDAS EN MYANMAR

EN 1962, se prohibió la operación de todas las organizaciones no gubernamentales en Myanmar (antes Birmania), y el país no cuenta con ningún club rotario activo desde entonces.

Pero en 2005, un rotario de California fundó el Myanmar Orphanages Safe Water Management Project (el Proyecto Agua Potable para los Orfanatos de Myanmar), apoyado por los distritos 3360, 5230, 6580 y 6740. El sistema proporcionado por el proyecto consiste en un compresor y una bomba colocados sobre un pozo en las instalaciones de cada orfanato beneficiario, que constituye un fácil acceso al agua potable para beber, bañarse y hacer lavandería, y para el regadío de cultivos. A la fecha se han instalado 18 sistemas, y otros 14 están en proceso de instalación, estos últimos gracias a cinco Subvenciones Especiales de La Fundación Rotaria.

El agua potable mejora la salud de los niños de estos orfanatos: las



Carl-Wilhelm Stenhammar
Presidente del Consejo
de Fideicomisarios de LFR

enfermedades cutáneas desaparecen cuando se cuenta con agua descontaminada. Este proyecto además incorpora varias de las áreas de interés de la Fundación: salud, nutrición y agua y saneamiento.

En Myanmar hoy permea un optimismo, aunque cauteloso, puesto que los cambios no ocurrirán de la noche a la mañana. Éste podría ser el momento más prudente para que Rotary explore la posibilidad de reingresar a Myanmar. Tomará su tiempo, pero como bien saben los agricultores, las semillas necesitan mucho tiempo para germinar, y quizás sea tiempo de que Rotary plante sus semillas.

Creo que tenemos las conexiones suficientes, dentro y fuera de Myanmar, para establecer lazos que permitan la presencia de Rotary nuevamente en el país. Tener un club en Yangon (antes Rangún), ilustraría magistralmente lo que puede lograr Rotary al *Fortalecer Comunidades – Unir Continentes*, Dando de Sí antes de Pensar en Sí.

Creo que tenemos las conexiones suficientes, dentro y fuera de Myanmar, para establecer lazos que permitan la presencia de Rotary nuevamente en el país. Tener un club en Yangon (antes Rangún), ilustraría magistralmente lo que puede lograr Rotary al *Fortalecer Comunidades – Unir Continentes*, Dando de Sí antes de Pensar en Sí.

Angélique Kidjo arrastra una maleta hacia la cocina de su residencia en Park Slope, Nueva York. En medio de una entrevista con el periodista Warren Kalbacker hace una pausa y se dispone a empacar para su próximo viaje a África. Nacida en Benin, Kidjo es reconocida por sus múltiples actividades a escala global, mezclando en su rutina diaria trabajo humanitario, viajes de larga distancia y música de muy diversos géneros y culturas.

Kidjo, la cantante, ganadora de un Premio Grammy, actuará en varios conciertos en diferentes fechas cuando llegue a Dakar, en Senegal. Al mismo tiempo Kidjo, la activista, tiene otras cosas en su mente: computadores personales. Las jóvenes africanas los necesitan desesperadamente, dice. Está decidida a gestionar el envío de un cargamento durante su viaje.

Se ha unido a cerca de dos docenas de celebridades, incluyendo a Jackie Chan, a Jack Nicklaus y a Jane Goodall, para participar en "Así de cerca" (*This close*), campaña Rotaria de concientización sobre la polio cuya publicidad apoya al Desafío de los 200 Millones, esfuerzo orientado a la búsqueda de igualar los 355 millones aportados como reto por la Fundación de Bill y Melinda Gates. Durante más de ocho años, Kidjo ha servido como embajadora de buena voluntad del UNICEF y ha viajado a lo largo y ancho de África como impulsora de campañas educativas y de asistencia médica. Adicionalmente, ha fundado una organización sin fines de lucro que subvenciona becas orientadas a brindar educación superior a jóvenes africanas.

Kidjo creció en Ouidah, un pueblo costero ubicado en Benin. De sus padres heredó el amor por la música. Escucha tanto música tradicional africana así como música europea —"Mi padre solía escuchar a Beethoven", recuerda— y estadounidense. Su familia ha llevado siempre un estilo de vida basado principalmente en las tradiciones del oeste africano, ha dicho.

Siendo muy joven, Kidjo actuaba en un grupo de teatro que dirigía su madre, donde cantaba junto a sus hermanos. En 1979, a la edad de 19 años, una emisora de radio local la invitó para que cantara allí y ella aprovechó para cantar su propia composición sobre Winnie Mandela en la que abordaba el tema de la lucha anti apartheid que se lidiaba entonces en Sudáfrica.

Kidjo estudió luego música y movimiento en Francia, entonces su carrera internacional empezó a cobrar forma. Escribía e interpretaba sus propias composiciones, colaborando a menudo con artistas como Bono y John Legend, cuyas canciones también incluía en su repertorio. Ha grabado piezas tan diversas como la famosa "Summertime" de George Gershwin o "Gimme Shelter" de los Rolling Stones.

En febrero de 2008, el álbum *Djin Djin* de Kidjo obtuvo un Premio Grammy en la categoría Mejor Álbum Contemporáneo de *World Music*. El título del álbum hace alusión al sonido matutino de una campana tradicional africana. El pasado



E S P E C I A L

ANGÉLIQUE KIDJO

La diva que triunfa fusionando músicas al igual que erradicando la polio y ofreciendo educación a muchachas africanas

mes de diciembre, Kidjo recibió su sexta nominación a los Premios Grammy por su álbum *Óyô*.

Kalbacker conversó con Kidjo en su residencia de Brooklyn, espacio que la cantante comparte con su esposo y su hija adolescente.

The Rotarian: ¿Por qué tomaste la decisión de sumarte a la campaña en contra de la polio?

Kidjo: Vivo gracias a que siendo una niña, en Benin, fui vacunada. Tengo compañeros de escuela cuyos padres no creían en la vacunación ni podían entender que esta fuera gratuita. Algunos de mis amigos acabaron contrayendo la polio, enfermedad que aún no ha sido eliminada por completo. He participado de manera extensiva en toda África en campañas contra la polio y contra el tétano. Lo que nos impide

hoy alcanzar el 100 por ciento de erradicación de la polio son aquellas personas que dicen que la vacunación acarrea otros problemas. Ha sido muy difícil para nosotros, con UNICEF, el poder superar ciertas creencias muy arraigadas. Una vez que un rumor se difunde, el realmente difícil luchar contra él. Lo que me entristece son aquellas personas que difunden tales rumores de manera irresponsable cuando hay tantas vidas en peligro. No es fácil, pero lo conseguiremos. Estamos más cerca que nunca de lograrlo.

TR: Usted ha sido embajadora de buena voluntad del UNICEF desde el año 2002. ¿Qué la impulsa?

Kidjo: ¿Cómo es posible vivir en un mundo rodeado de tantas personas que no tienen nada? Hacemos lo que podemos, un niño a la vez.



Inicialmente sólo participaba en UNICEF radio y en campañas televisivas, estimulando a las madres para que enviaran a sus hijas a recibir educación primaria; entonces, cinco años atrás, ocurrió que un grupo de madres [en Benin] me hizo caer en cuenta de algo. Ellas decían: "Tu creciste aquí. Sabes cual es la realidad. Si las muchachas completan su educación primaria y luego acaban sentadas en casa sin hacer nada, sus padres van a tomar aquello como una excusa para obligarlas a casarse a temprana edad. Entonces me vino a la mente la idea de trabajar en la promoción de la educación secundaria.

Nací y crecí en África, y sé que hay que ser cauteloso al difundir ciertos mensajes. En el piso de una casa me senté junto a un grupo de madres de la comunidad y conversé con ellas. Hasta cierto punto, con los hombres apenas podía hablar ya que los hombres –en África, particularmente– la mayoría de las veces no escuchan a las mujeres. Sea donde sea que me encuentre, les dije, "Este es mi continente. Aquí crecí. Y siempre regreso. Así que, ¿por qué no encontramos el modo de poder hacer esto?"

TR: Entendemos que usted suscribe la idea según la cual cuando educas a un joven, educas sólo un niño; pero cuando educas a una muchacha...

Kidjo: ...Educas una nación. Una de las razones por las que hago campaña principalmente

sobre el tema de la educación es por el ejemplo que recibí en mi hogar. Mi madre y mi padre habían ido a la escuela. Si sólo mi padre hubiese tenido la oportunidad, él le habría impuesto sus opiniones y criterios a mi madre. Sin embargo no fue así. Ambos compartían una misma visión en cuanto a la educación, al tema de la salud, de la vacunación. Nunca tenían divergencias al respecto. Las decisiones que tomaban eran decisiones basadas en la lógica. Una madre que ha recibido educación se asegurará de que tanto sus hijos varones como las niñas vayan a la escuela. Y le inculcará a los chicos el respeto por sus hermanas, lo que significa que más adelante sabrán también respetar a las mujeres.

TR: Usted creó la Fundación Batonga para ayudar a educar a jóvenes mujeres africanas. Hablenos de los retos que ha tenido que enfrentar.

Kidjo: La diferencia de género en África es muy marcada. Luchamos para reducir esa barrera. Batonga está en varios países: Benin, Mali, Etiopía, Sierra Leona y Camerun. Contamos con aliados específicos en cada uno de estos países porque queremos que cada centavo donado a Batonga se utilice a apoyar los programas de la fundación. A nuestros niños tenemos que suministrarles todo, desde ropa hasta lápices, porque no tienen nada. Nuestra meta es beneficiar a las muchachas más pobres, a huérfanos del sida, a los discapacitados. Chicos y chicas que encajen dentro de estas categorías son todos bienvenidos. No olvidamos que nuestros chicos tienen que ir a la escuela, sin embargo nuestro objetivo primordial es llegar a la chicas.

TR: Sabemos que la palabra batonga es un invento suyo. ¿Podría explicarnos el origen de la misma y ofrecernos una traducción?

Kidjo: En África, cuando una muchacha llega al bachillerato, aquello constituye realmente un gran logro. Es preciso salvar muchos obstáculos para ello. Los chicos se burlan de ti, intentan hacerte abandonar la escuela. Te dicen cosas groseras. Yo llegué a casa y le dije a mi padre: "Voy a golpearlos en la cara", entonces él me dijo: "Si optas por pelear eso querrá decir que tu cerebro no funciona". Tu principal arma es tu cerebro. Usalo de tal modo que sea un reto para ellos. Debes salirles adelante con algo que ellos no puedan entender y que los obligue a ponerse en guardia". Y tenía razón. Yo utilicé entonces la palabra batonga, que quiere decir: "Quítense de la espalda. Yo puedo ser lo que sea que quiera ser". Cuando empecé a pronunciar aquello –a gritarlo, fuerte– los muchachos solían decir, "¿Qué clase de sinsentido es ese?" Y como tuvieron que emplear mucha energía tratando de descifrar aquella palabra, acabaron por olvidar mofarse de nosotras.

TR: África es un continente tan rico en recursos y sin embargo los africanos no se benefician de la riqueza de sus propios países. ¿Por qué?

Kidjo: La tasa de pobreza en África es el resultado de decisiones políticas tomadas por los países más ricos. Ellos vienen, toman los

recursos y luego se marchan. Si los países ricos tuvieran que pagar el precio real de las materias primas no habrían podido vivir el período de lujo que han vivido. Además, los países ricos deberían responsabilizarse de su actitud aclarando que "no van a hacer acuerdos con ningún país africano que no sea capaz de desarrollar infraestructura vial, escuelas y centros de salud". La verdad es que no puede haber democracia si la gente no está educada para ello.

TR: ¿Es la música un elemento de poder?

Kidjo: Sí. Cada dictador, en cualquier parte del mundo, lo primero que quiere es acabar con los artistas, porque el arte te da libertad.

TR: Su padre descende de la etnia Fon, de Benin, y su madre de la etnia Yoruba. ¿Podría la herencia tribal ser motivo de orgullo, o es por el contrario motivo de precaución?

Kidjo: Siempre me he mantenido al margen en lo que respecta a hablar de tribus. Soy del sur de Benin tanto como lo soy del centro o del norte. En la escuela, oía a estudiantes refiriéndose a chicos que procedían del norte como "montunos". Yo siempre me negué a acerlo. El lugar de donde provienes no define la calidad de ser humano que eres.

TR: El jazz y el rhythm and blues se han extendido por todo el planeta. ¿Acaso somos todos africanos por ser de allí de donde proviene la música que tanto amamos?

Kidjo: Todos somos africanos. Y lo que tenemos en común es la música. Cuando estuve en París estudiando canto clásico, la primera vez que oí el Bolero de Ravel, dije: "Esto es africano". Entonces los otros estudiantes protestaron. "¿Cómo crees", dijeron. "Esto es música clásica. No es música africana. Y yo dije: "Sí que lo es. Está escrita bajo una modalidad que procede de África". Es algo que vive conmigo.

TR: Usted llegó a actuar junto a Miriam Makeba, "Mama Africa". ¿De qué manera influyó su vida aquella cantante sudáfricana?

Kidjo: Ella llegó durante mis años de adolescente, en la época en que luchaba en contra de aquellos que me decían prostituta por ser cantante. Ella fue la primera cantante africana, después de Bella Bellow, de Togo, en tener una carrera fuera de África. Yo me decía: "Si Miriam Makeba puede tener una carrera internacional, entonces yo también puedo".

TR: ¿Cómo podríamos hacernos más conscientes de nuestros propios ritmos, de nuestra habilidad para bailar?

Kidjo: Todos podemos bailar. Cuando caminas, por ejemplo, ¿acaso lo haces de un modo rígido? Un árbol no puede bailar, la única cosa que hace que un árbol pueda moverse es el viento al pasar soplando por entre sus hojas. Nosotros no somos árboles. Nos movemos. Caminamos de un modo rítmico. Mi madre siempre solía decirme: "Cuando tienes un latido, el palpitar de tu corazón, entonces tienes ritmo".

Entrevista exclusiva realizada para *The Rotarian* por el periodista Warren Kalbacher. Traducción: Elkin J. Calle [RR]

Conversando con Aura E. Basilis de Mena

GOBERNADORA DEL DISTRITO 4060
REPÚBLICA DOMINICANA



AURA BASILIS, Odontopediatra. Se desempeña como odontóloga en la Clínica de Rehabilitación Dental y como instructora en la Universidad Tecnológica Cibao. Certificada en el área de la cosmética dental, es miembro de la Asociación de Odontólogos Dominicanos y de la Asociación de Odontología Pediátrica. Es rotaria desde el año 1998 y socia de Rotary Club de La Vega Real, Inc. Aura asumió su cargo el pasado mes de julio y está actuando como Gobernadora Distrital para el período 2010/2011. Llegue a ella los mejores deseos de una culminación exitosa de su gestión la cual ha venido realizando alineada a las metas y postulados propuestos por el presidente Ray Klinginsmith, quien durante este año hace un llamado a los rotarios de todo el planeta a *Fortalecer Comunidades - Unir Continentes*.

Revista Rotaria: *¿Cómo ve el rotarismo en su Distrito, particularmente cuando ejecutó su plan de Visitas Oficiales a los Clubes? ¿Cómo encuentra la actividad y el desarrollo de los proyectos?*

Aura Basilis: Encuentro un rotarismo bastante motivado y entusiasta en mi Distrito, razón por la que me siento satisfecha de estar cumpliendo, junto

a todos los clubes, con los proyectos y programas planteados, además de que hemos aumentado la membresía y tenemos un nuevo club rotario y varios clubes Rotaract e Interact.

Por otra parte y para orgullo del rotarismo de la República Dominicana, en nuestro Distrito tenemos 42 proyectos de los cuales 16 fueron realizados mediante un hermanamiento con el Distrito 5280.

RR: *¿Cómo ve el logro de las metas propuestas por la Gobernación Distrital, siente el apoyo de los clubes para lograrlas?*

AB: Por supuesto, gracias a Dios hemos tenido un buen respaldo del Distrito y los rotarios, ha sido una gestión en la que se ha manejado mucho la motivación durante las sesiones de trabajo desarrolladas con los rotarios.

RR: *¿Qué se está haciendo para conservar la membresía?*

AB: El cuadro social ha sido siempre uno de los aspectos más importantes para Rotary como organización y para cada uno de los que tenemos la responsabilidad de dirigirla. Particularmente hemos sabido reconocer la importancia de los programas de orientación para los nuevos socios así como cada una de las estrategias con las que cuenta Rotary para conservar y retener su membresía, sumándose también el apoyo a la campaña mundial de incremento y retención del cuadro social.

Aunado a ello, nuestro Distrito ha manejado de manera fundamental el factor Motivación como palabra clave y el trato personalizado, obteniendo como resultado el aumento de nuestra membresía y la formación de un nuevo club rotario así como varios clubes Rotaract e Interact.

RR: *¿De qué manera la Gobernación Distrital está apoyando las metas del Presidente Ray y el lema de este año rotario “Fortalecer Comunidades - Unir Continentes”?*

AB: Cumpliendo a cabalidad las cinco Avenidas de Servicio internacional y los seis puntos recomendados por el Presidente de RI Ray Klinginsmith y su esposa Judie.

El servicio humanitario que brinda Rotary se pone de manifiesto a través de las cinco Avenidas de Servicio, que constituyen además la piedra angular de la filosofía de Rotary y los cimientos sobre los cuales se asienta la labor de los clubes.

El Servicio en el Club procura afianzar el compañerismo y asegurar el buen funcionamiento del club. El Servicio a través de la Ocupación estimula a los rotarios a servir a sus semejantes a través de su labor profesional o empresarial y promueve la puesta en práctica de elevadas normas de ética compartiendo su talento, capacidad



y experiencia, con otras personas. El Servicio en la Comunidad abarca los proyectos y actividades emprendidos por el club a fin de mejorar la calidad de vida de la comunidad. El Servicio Internacional envuelve todas las acciones rotarias emprendidas para ampliar el alcance de Rotary en todo el mundo y fomentar la comprensión y la paz, mediante actividades que van desde las donaciones a PolioPlus hasta la ayuda brindada a un estudiante del programa de Intercambio de Jóvenes. Y, el Servicio a las Nuevas Generaciones reconoce los cambios positivos realizados por la gente joven a través de actividades de desarrollo del liderazgo como RYLA, Rotaract e Interact, los proyectos de servicio en los clubes y el fomento de la comprensión internacional logrado a través del programa de Intercambio de Jóvenes de Rotary.

RR: *El Presidente Ray ha dicho que espera que este segundo siglo de servicio sea más exitoso que el primero ¿en qué fundamentar este éxito?*

AB: Es un éxito ya asegurado que se viene fundamentando en el hecho de que somos más rotarios y rotarias conscientes de las necesidades de nuestras comunidades, ciudades y distritos. No olvidemos nunca el viejo adagio que reza “la unión hace la fuerza”.

RR: *¿Cuáles son sus expectativas para el final de su periodo? ¿Cómo ve la culminación de su gestión como Gobernadora de Distrito?*

AB: De un profundo apego a lo que reza nuestro lema Fortalecer Comunidades, Unir Continentes. Trabajando por nuestras comunidades, realizando una buena gestión para culminar con la satisfacción del trabajo cumplido; sentir que ha valido la pena cada esfuerzo brindado por el bien de la comunidad. Sobre todo en proyectos, como la primicia de un hermanamiento como fue el 5280, proyectos de Relaciones Públicas; dos Ryla, Rotaract e Interact. Siento que hemos puesto en alto el rotarismo.

El hermanamiento entre clubes es de valiosa ayuda en la prestancia de servicio por cuanto constituye la voluntad de ambas partes para construir los proyectos en común para bien de ambas comunidades; es una valiosa oportunidad para canalizar la ayuda social en un medio que cada día demanda más apoyo a una amplia gama de organizaciones no gubernamentales que ofrecen servicio social.

Convencidos de que las relaciones entre los clubes constituyen uno de los pilares más sólidos de los lazos de amistad y progreso, y que su propósito es la firme voluntad de llevar a la práctica sus proyectos de cooperación y acercamiento, el Distrito decidió en consecuencia realizar su hermanamiento 5280 a fin de promover en los clubes el intercambio de sus conocimientos y experiencias en relación con el fomento del ideal de servicio.

[Sigue en la página 31]

INFORMATIVO ROTARIO

PERSPECTIVA GLOBAL

GUÍA PARA LOS ROTARIOS SOBRE LAS NUEVAS GENERACIONES



PROGRAMAS DE ROTARY PARA JÓVENES Y ESTUDIANTES



INTERACT

INTERCAMBIO DE JÓVENES DE ROTARY

ROTARACT

SEMINARIOS DE ROTARY PARA LÍDERES JÓVENES (RYLA)

BECAS DE BUENA VOLUNTAD

CENTROS DE ROTARY PRO PAZ

En qué consiste

Red de clubes de servicio para estudiantes

Intercambio cultural para estudiantes y familias anfitrionas

Red de clubes de servicio con sede en comunidades y universidades

Programa de capacitación sobre el liderazgo para jóvenes

Programa más antiguo de la Fundación dedicado a promover la comprensión internacional

Programa de estudios sobre la paz y la resolución de conflictos para futuros líderes

Participantes

De 12 a 18 años de edad

De 15 a 25 años de edad

De 18 a 30 años de edad

De 14 a 30 años de edad

Estudiantes universitarios y profesionales

Estudiantes universitarios de postgrado y profesionales

Año de lanzamiento

1962

1929 (adoptado oficialmente en 1974)

1968

1960 (adoptado oficialmente en 1971)

1947

1999

Participación estimada

300.000 socios y 13.000 clubes en 140 países y regiones geográficas

8.000 estudiantes en 80 países y regiones geográficas

194.000 socios y 8.400 clubes en 170 países y regiones geográficas

Cambia de año en año*

700 estudiantes de 70 países y regiones geográficas cada año

Un máximo de 100 becarios en siete universidades cada año

Eventos típicos

Proyectos de servicio local e internacional, recaudación de fondos

Giras, campamentos juveniles internacionales y actividades escolares

Proyectos de servicio y actividades de desarrollo profesional

Seminarios, campamentos y talleres

Presentaciones en clubes rotarios, orientación cultural

Cumbres internacionales y seminarios

¿Cómo pueden participar los rotarios?

Colaborando con otros clubes de su distrito para organizar un evento de Interact

Organizando un acto distrital para los estudiantes de su área

Creando un proyecto conjunto de desarrollo profesional junto a un club Rotaract local

Organizando un taller en el próximo RYLA de su distrito

Ofreciéndose a servir como consejero de un becario que curse estudios en el exterior

Creando una campaña de relaciones públicas para atraer a candidatos calificados

* Las cifras actuales de participación en RYLA no estaban disponibles al momento de la publicación.

EX BECARIOS: ¿FUTUROS ROTARIOS?



3%

de los rotarios son ex becarios de programas de Rotary.

90%

de ex becarios han asistido a la reunión de un club rotario.



66%

de ex becarios dicen estar interesados en afiliarse a Rotary.



58%

de los clubes no captan a los ex becarios como socios.



33%

de ex rotaractianos calificados son invitados a unirse a un club rotario.



80%

de ex becarios que son rotarios fueron captados activamente por el club.



81%

de ex becarios que son rotarios han ocupado cargos de liderazgo en el club.





Se le podría perdonar si creyera que lo más lejano que tiene un joven de la cabeza es afiliarse a Rotary: Los jóvenes no tienen capacidad de concentración, viven absortos en sí mismos, son impacientes, maleducados e ingratos. Y seguro que ésta es la generación más desleal que haya visto la humanidad.

Aunque las descripciones sensacionalistas de esta generación sirven para vender revistas, no son ciertas. Contrario a la prensa negativa que recibe la Generación Y, este grupo, nacido entre el principio de los ochenta y finales de los noventa, representa una oportunidad importante para Rotary. Los integrantes de la generación quieren sentirse parte de una comunidad, marcar una diferencia y sentir suficiente confianza en sí mismos para creer que lo lograrán. Lo que es más, son ambiciosos y buscan asidua y activamente oportunidades de relacionarse y conectar con mentores para adquirir una ventaja competitiva en sus carreras.

Rotary representa mucho de lo que es importante para la Generación Y, pero muchos jóvenes, e incluso los mismos rotarios, lo desconocen. A continuación, tres ideas que podría implementar para atraer a esta nueva generación de socios.

1) Aprender del pasado La pregunta que recibo con mayor frecuencia de los rotarios cuando buscan atraer socios jóvenes es “¿dónde los encontramos?” Siempre respondo que con toda probabilidad no tienen que buscarlos; que seguro ya los conocen.

Para impulsar el crecimiento del cuadro social, los clubes rotarios podrían adoptar el método que usan las empresas, que predicen las

ventas futuras analizando la serie de prospectos, contactos y actividad pasada. En teoría, no es que haga falta identificar más jóvenes, puesto que todos los años, cientos de miles participan en programas dirigidos por clubes o distritos. Piensen en los jóvenes de su comunidad o distrito a quienes Rotary les ha tocado el corazón, ya sea como ex participante del Intercambio de Jóvenes, RYLA, Interact o Rotaract. ¿Dónde se encuentran? ¿Son socios de su club? ¿Por qué no? ¿Los ha invitado a afiliarse?

Si desea aumentar el cuadro social de su club, debe empezar por reconectar con los jóvenes que ya conocen y que se han beneficiado de Rotary. Le sorprendería saber cuántos están muy dispuestos a retribuir a la comunidad, si tan solo alguien les pidiera afiliarse.

2) Empezar gradualmente Sean cuales sean las razones, es cierto que en general, los jóvenes dudan antes de comprometerse a largo plazo. Si busca atraer socios jóvenes, quizás sea más eficaz invitarlos a participar en un proyecto a corto plazo, y no a querer persuadirlos de afiliarse a largo plazo. Al trabajar con usted comenzarán a entender la visión de Rotary e iniciarán relaciones con otros socios del club, que es lo que termina persuadiendo a la persona de afiliarse.

3) Ser audaz Los jóvenes de hoy se identifican con el servicio. Aunque la Generación Y tiene reputación de egocéntrica, cerca del 70 por ciento de sus integrantes realizan servicio voluntario semanalmente, de acuerdo con un estudio del 2005. Si los clubes desean atraer a este grupo, socialmente activo, deben primero demostrar

que ser parte de Rotary les permite lograr su más tenaz ambición: cambiar el mundo.

Desgraciadamente, los rotarios no han sabido publicitar las maravillosas actividades que realizan sus clubes, y por tanto, Rotary al exterior luce como poco más de un grupo social de buena voluntad que se reúne a comer semanalmente. Para

LA GENERACIÓN Y YA ESTÁ LISTA PARA SERVIR

por Michael McQueen

atraer a los jóvenes ambiciosos debe ser audaz y diseminar la gran obra de este ejército de 1,2 millones de personas que se han movilizado por todo el mundo con el fin de crear una diferencia real y sostenible. La combinación de este mensaje y la misión será lo que tendrá mayor impacto.

Los integrantes de la Generación Y son apasionados, talentosos y motivados. Deben integrarse a Rotary para que continúe la encomiable labor de la organización. De los clubes y socios dependerá que cuenten con la invitación, —y la inspiración— para hacerlo.

Michael McQueen es orador, investigador social y autor de libros en gran demanda que reside en Sidney, Australia. Para mayor detalle, visite su sitio web www.thenexgengroup.com.



“Si recibes algo, aporta algo”, pensó

Corbett Parker después de residir un año en los Países Bajos como becario de Buena Voluntad de La Fundación Rotaria (LFR). En 2008, dos años tras su regreso, fundó el Club Rotario de Houston Skyline, Texas, EE.UU., varios de cuyos socios participaron en programas de la Fundación.

“Los ex rotaractianos y ex becarios de la Fundación son importantes fuentes de futuros socios”, afirma Parker. “Ya conocen el valor de Rotary”.

Los clubes que saben captar ex participantes en programas de Rotary comienzan por forjar vínculos y después procuran atender a las necesidades de los ex becarios, generalmente más jóvenes que el rotario medio.

Parker sugiere la formación de una sólida asociación local de ex becarios para ayudar a los graduados de los programas a seguir en contacto con la entidad. “Tenemos que ofrecerles una transición entre la carencia de vínculos y la plena afiliación”, señala. El club de Houston Skyline suele dar participación a la Asociación de ex Becarios del área de Houston en proyectos de servicio y eventos sociales.

Grete Lavrenz, ex rotaractiana y ex becaria de Buena Voluntad (2003-2004) en Gales, y socia del Club Rotario de Twin Cities Nights (St. Paul), Minnesota, EE.UU., participa en los programas de Rotary patrocinando candidatos, disponiendo que los socios integren comités de selección e invitando a los participantes como oradores en las reuniones del club. Varios ex becarios ya se han afiliado al club. Ahora, entre sus 20 socios, 12 son ex participantes en programas rotarios.

Los clubes deben funcionar en horarios compatibles. Para Fonia Wong, ex rotaractiana y ex participante en Intercambio de Grupos de Estudio, el horario de reunión de los clubes de Hong Kong no

le resultaba conveniente. “Muchos se reúnen a mediodía lo cual hace imposible que asista gente joven”, afirma. Entonces, Wong y otros rotaractianos fundaron el Club Rotario de Central, que se reúne a las 19:30. Once de los 33 socios son ex becarios.

El principal problema para captar socios jóvenes suele ser económico. Pauline Henderson-Ferguson, presidenta fundadora del Club Rotario de Sarnia-Lambton After-Hours, Ontario, Canadá, durante años había sido socia de otro club pero las elevadas cuotas anuales y los 750 dólares de afiliación eran una pesada carga. En su club actual solo hay que pagar 200 dólares por año, la comida es optativa y no se cobra cuota de admisión. “Llevaba años rogándole a mucha gente que se afiliara y este nuevo club les brindó la oportunidad de hacerlo a un costo moderado”, expresa.

El club de Houston Skyline otorga un descuento de 200 dólares en la cuota anual a los socios menores de 35 años, y Parker los hace participar en proyectos de servicio: “A falta de dinero buenas son obras”, suele decirles.

Los clubes pueden aprovechar la buena voluntad de los ex becarios y otros socios jóvenes. El club de Central, en Hong Kong incluye un proyecto de servicio en la última reunión del mes. Este club,

constituido en junio de 2009, ha estado participando en una iniciativa a largo plazo para integrar a los niños inmigrantes en su nuevo entorno. “Se trata de brindar servicio más que aportar dinero”, afirma Wong.

Pero aún así es difícil conservar a los socios jóvenes. “Entre los 30 y 40 años de edad la gente se casa, tiene hijos, etc., y les resulta difícil seguir afiliados a los clubes”, indica Lavrenz, cuyos compañeros de club tienen entre 30 y 50 años de edad.

Permitir que las familias vengan a las reuniones hizo posible que el club de Sarnia-Lambton After-Hours atrajese a rotarios con hijos pequeños. Se reúnen en un café donde se

ofrecen comidas para niños, a quienes se les proporcionan crayones y libros para colorear. “Es ideal para que las familias inculquen en sus hijos el ideal de *Dar de Sí antes de Pensar en Sí*”, señala Henderson-Ferguson. No es de extrañarse que dos de los chicos que asistían a las reuniones con sus padres terminaron afiliándose a Interact.

Para lograr que se afilien ex becarios a veces basta con pedirselo y en otras ocasiones hay que formar un club nuevo que se adapte al estilo de vida de la gente joven y relativamente joven. Dado que Rotary cuenta con programas con más de 100.000 participantes por año, todos los clubes pueden poner en práctica las ideas mencionadas en este artículo.

Susie Ma es redactora independiente, ex colaboradora de Global Outlook.

DE EX BECARIOS A SOCIOS DE LOS CLUBES

Por Susie Ma



Rotaract en el mundo

Rotaract es uno de los programas de servicio de más rápido crecimiento de Rotary. Cuenta con 8.440 clubes en 516 distritos de 170 países y regiones geográficas. Cada uno de los 28 países y regiones geográficas representados en el mapa cuentan con más de 50 clubes.

Número de clubes Rotaract por país y área geográfica (al 29 de diciembre de 2010)

| | | | | |
|---------------------|------------------------|-------------------------------------|------------------------------|----------------------------------|
| Alemania 170 | Bielorrusia 3 | Congo, República Democrática del 10 | Estados Unidos 611 | Guyana 6 |
| Anguila 1 | Bolivia 18 | Corea 140 | Estonia 2 | Haití 7 |
| Antigua y Barbuda 1 | Bosnia y Herzegovina 4 | Costa Rica 11 | Etiopía 15 | Honduras 12 |
| Argelia 9 | Botsuana 2 | Côte d'Ivoire 13 | Filipinas 589 | Hong Kong 36 |
| Argentina 241 | Brasil 680 | Croacia 8 | Finlandia 4 | Hungría 8 |
| Armenia 2 | Bulgaria 37 | Curazao 1 | Fiji 3 | India 2.129 |
| Aruba 1 | Burkina Faso 7 | Dinamarca 9 | Francia 80 | Indonesia 38 |
| Australia 68 | Burundi 1 | Dominica 1 | Gabón 2 | Inglaterra 88 |
| Austria 21 | Cabo Verde 1 | Ecuador 23 | Gales 1 | Irlanda 5 |
| Azerbaiján 2 | Camerún 6 | Egipto 44 | Ghana 18 | Irlanda del Norte 5 |
| Bahamas 4 | Canadá 72 | El Salvador 4 | Granada 1 | Islandia 1 |
| Bahrein 1 | Chad 1 | Emiratos Árabes Unidos 2 | Grecia 24 | Islas Caimán 2 |
| Bangla Desh 220 | Chile 32 | Escocia 8 | Guam 1 | Islas Cook 1 |
| Barbados 1 | China 2 | Eslovaquia 4 | Guatemala 13 | Islas Turcas y Caicos 2 |
| Bélgica 55 | Chipre 9 | Eslovenia 6 | Guernsey-Islands del Canal 1 | Islas Vírgenes Estadounidenses 2 |
| Bélice 5 | Colombia 74 | España 34 | Guinea 1 | Islas Vírgenes Británicas 1 |
| Benín 6 | Congo, República del 1 | | Guinea Ecuatorial 1 | |



Israel 12
 Italia 417
 Jamaica 26
 Japón 287
 Jordania 7
 Kazajstán 1
 Kenia 26
 Kirguizistán 1
 Kosovo 2
 Lesotho 1
 Letonia 2
 Líbano 19
 Lituania 5
 Luxemburgo 1
 Macao 6
 Macedonia, Antigua República
 Yugoslavia de 3
 Madagascar 10

Malasia 47
 Malawi 3
 Mali 5
 Malta 1
 Marruecos 22
 Mauricio 11
 Mauritania 2
 Mayotte 1
 México 205
 Moldavia 1
 Mónaco 1
 Mongolia 5
 Montenegro 1
 Montserrat 1
 Mozambique 3
 Nepal 67
 Nicaragua 4
 Níger 2

Nigeria 275
 Noruega 12
 Nueva Zelanda 13
 Países Bajos, Los 57
 Pakistán 56
 Panamá 7
 Papua Nueva Guinea 1
 Paraguay 18
 Perú 103
 Polinesia Francesa 1
 Polonia 20
 Portugal 52
 Puerto Rico 7
 República Centroafricana 1
 República Checa 9
 República Dominicana 27
 Reunión 5
 Ruanda 1

Rumania 34
 Rusia 34
 Samoa 1
 San Cristóbal y Nieves 1
 San Marino 1
 San Martín (Francia) 1
 San Martín (Países Bajos) 1
 San Vicente y las Granadinas 1
 Santa Lucía 2
 Senegal 2
 Serbia 18
 Seychelles 1
 Singapur 21
 Sri Lanka 61
 Suazilandia 4
 Sudáfrica 41
 Suecia 16
 Suiza 19

Surinam 3
 Tailandia 63
 Taiwán 118
 Tanzania 16
 Timor Occidental, República
 Democrática de 1
 Togo 3
 Trinidad y Tobago 15
 Tunicia 17
 Turquía 140
 Ucrania 16
 Uganda 55
 Uruguay 27
 Venezuela 30
 Yibuti 1
 Zambia 6
 Zimbabue 8



Calendario mensual de una “reclutadora”

Juana es presidenta del Comité del Cuadro Social. El club se ha propuesto captar socios jóvenes durante el próximo año rotario, y Juana cuenta ya con un plan.

JULIO Juana prepara una lista de los ex becarios de Rotary que han visitado el club en el pasado, y busca sus datos de contacto en la Internet.

SEPTIEMBRE Un becario de Buena Voluntad da una charla en una reunión del club. Juana agrega sus datos a la lista.

OCTUBRE Juana establece una página en una red social y se contacta con los ex becarios. Una ex becaria expresa interés en afiliarse a Rotary, y Juana la invita a una reunión del club.

NOVIEMBRE Juana da una charla en un club Rotaract sobre el proyecto de servicio más reciente de su club. Obtiene los datos de contacto de los rotaractianos y los insta a visitar la página de la red social del club.

DICIEMBRE Juana organiza una reunión para la familia rotaria: rotarios, amigos y familiares. Invita a todos los que figuran en la lista de contacto y seguidores de su página en la red social.

ENERO La reunión para la familia rotaria es todo un éxito. Juana tiene los datos de todos los jóvenes que asistieron. Un ex interactiano se reconecta con el que fuera su rotario consejero y acepta la invitación para ser rotario.

FEBRERO El club de Juan organiza una campaña de recolección de alimentos, e invita a todos sus contactos a participar en la actividad.

MARZO Los rotarios y los jóvenes voluntarios la pasan muy bien en la campaña. Como resultado, el club invita a dos jóvenes a afiliarse y uno acepta.

ABRIL El club celebra una segunda reunión para la familia rotaria y Juana sigue agregando contactos a su lista para el año que viene.



HAÍTÍ

, la cruel réplica del CÓLERA

TEXTO Y FOTOS DE JEAN-MARC GIBOUX



Tres importantes y desastrosos eventos de la naturaleza han afectado en los últimos años a tres naciones hermanas: Perú, Haití y Chile. El primero fue el terremoto que, hace ya más de dos años, devastó la región de Pisco, en Perú, en cuyas tareas de recuperación aún trabaja, entre otros, un grupo de rotaractianos del Rotaract Club de la Northwestern University en Evanston, Illinois, EE.UU. El segundo terremoto fue un trágico evento que conmovió hasta sus cimientos la ya empobrecida nación haitiana; y el tercero, ocurrido el 27 de febrero de 2010, fue el sismo que afectó de manera considerable las regiones chilenas de Valparaíso, el área metropolitana de Santiago, O'Higgins, Maule, Biobío y La Araucanía. El siguiente reportaje fotográfico de Jean-Marc Giboux, se centra en el caso de Haití, nación que además de haber padecido el año pasado las fatídicas consecuencias que le dejaron la arremetida casi simultánea de un terrible terremoto y de un devastador huracán, ahora enfrenta el resurgimiento de una inminente epidemia de cólera, enfermedad que en apenas unas pocas horas es capaz de acabar con la vida de un ser humano.



[ARRIBA]: Luckner Thélius, presidente del Rotary Club de Verrettes, junto a los rotarios Dawn Johnson y Maurice Paul-Edouard Toussaint, quienes trabajan en el hospital. [ABAJO]: Un grupo de trabajadores se encargan de asear y desinfectar las improvisadas instalaciones.

El día en que aterricé en Haití, el 15 de diciembre de 2010, casi dos meses después de que se reportara allí el primer caso de cólera, el tema de la epidemia todavía no ocupaba los titulares de los medios informativos. Sin embargo, para ese momento al menos 40 personas morían diariamente a causa de la enfermedad. El cólera se ha extendido a lo largo y ancho del país y aún no muestra señales de aminorar su marcha. En un centro de asistencia médica ubicado en las montañas de la región de Artibonite, donde se originó el brote epidémico, pude estar presente mientras el Dr. John Alix atendía a Lisamaria, una frágil chiquilla de apenas tres añitos quien recién acababa de llegar al centro médico en brazos de su madre luego de un recorrido que les tomó cuatro horas desde su

aldea, ubicada lejos del lugar. La pequeña tenía aspecto lánguido y no respondía al estímulo físico. Sus ojos se habían tomado blancos a causa de la deshidratación y se encontraba en un alarmante estado de shock. El doctor Alix procedió entonces a introducir una línea intravenosa en las colapsadas venas de la niña. Treinta minutos después la pequeña empezaba a mostrar señales de vida. “Llegado a ese punto, un adulto



habría fallecido”, me comentó Alix, médico haitiano formado en Cuba.

El cólera es capaz de matar en apenas cuatro horas. Esta bacteria tiene un corto período de incubación, y una de cada veinte personas infectadas puede llegar a presentar cuadros intensos con diarrea y vómito, a lo cual le sigue la consecuente deshidratación y finalmente el estado de shock general.





El cólera podrá seguir infectando a Haití durante años mientras la gente siga sin disponer de acceso a agua limpia así como de los servicios básicos. Las primeras víctimas de la epidemia fueron jóvenes que trabajaban de una plantación de arroz y bebieron agua del río Artibonite, cuyas aguas aún siguen contaminadas con la bacteria del cólera.

He tenido la oportunidad de trabajar para Rotary en asignaciones de reportajes gráficos alrededor del mundo, fotografiando campañas de inmunización contra la polio así como otros esfuerzos de carácter humanitario. Por eso no me sorprendió encontrarme esta vez, trabajando en el Hospital Schweitzer, a tres rotarios cuyos clubes le han brindado apoyo a esta institución desde hace varios años. A través del proyecto haitiano "Agua para la Vida", subvencionado por el Distrito 7090 (parte de Ontario, Canadá, y Nueva York, EE.UU.) y el Club Rotario de Ancaster, Ontario, se logró la construcción de un pozo para dicho hospital, y más recientemente, la construcción también de una nueva ala destinada al tratamiento de pacientes con cólera. Hasta la fecha, los rotarios han recaudado más de 1,5 millones de US\$ destinados a brindar agua potable a los habitantes del Valle de Artibonite.

El los próximos años, el cólera podrá seguir afectando a Haití en tanto la mayoría de sus pobladores sigan careciendo del acceso a agua potable así como a los demás servicios básicos. Es por esta razón que tanto la salubridad como la educación y la asistencia médica,

A pesar de la pobreza generalizada, los conflictos civiles y los múltiples desastres naturales –sólo en 2010: un terremoto en el mes de enero y un huracán en noviembre– Haití ha permanecido libre de cólera por espacio de un siglo. Nadie, sin embargo, logró desarrollar inmunidad frente a la enfermedad a lo cual se suma el hecho, aún peor, de que el brote importado en esta ocasión resultó ser particularmente virulento.

Según el anuncio oficial, el número de fallecidos a causa de la enfermedad era de 2.500 personas al momento de mi arribo; para cuando salí nuevamente del país, el 26 de diciembre de 2010, la cifra se había incrementado a 3.300 personas muertas por cólera. Sin embargo Ian Rawlson, Director del Hospital Albert Schweitzer, el principal centro asistencial de la región del Valle Artibonite, asegura que el número real

de fallecidos duplica la cifra anunciada oficialmente. "Cuando vamos a las montañas y hablamos con las familias, resulta que todos tienen a alguien que enfermó, muchos de los cuales murieron sin llegar a ser atendidos", me dijo. Estos casos no son tomados en cuenta dentro de las estadísticas oficiales.

Las personas refugiadas en los campamentos de Puerto Príncipe, siguen sin poder regresar a sus hogares. El Distrito 7020, el cual incluye a Haití, ha logrado recaudar cerca de 175.000 US\$ para destinar a la prevención del cólera en los campamentos así como en otras áreas vulnerables. El tratamiento contra el cólera no es muy costoso, pero es mucho más económico prevenirlo ya que para ello sólo se requiere de jabón y de pastillas para la purificación del agua.



deben convertirse en los pilares que sostengan los esfuerzos de reconstrucción. "Todos los proyectos rotarios, especialmente los orientados a la excavación de pozos y a la construcción de letrinas", comentó Rawlson, "forman parte de la solución con miras a la prevención del cólera".

Posterior a la publicación de este artículo, la epidemia mostró signos de declinación, sin embargo el río Artibonite sigue estando contaminado con la bacteria del cólera. Los médicos están a la espera de un posible nuevo brote epidémico que vendría durante la estación lluviosa. Rotarios de todo el planeta han aportado más de 18 millones de US\$ en ayuda para caso de desastres en forma de suministros varios, servicios así como también en efectivo. Esta cifra incluye US\$ 2 millones procedentes del Fondo de Ayuda para el Terremoto en Haití, un fondo de ayuda de La Fundación Rotaria con el que se apoyan los esfuerzos de reconstrucción a largo plazo. Este fondo destinó 10.000 US\$ para el principal esfuerzo de prevención del cólera conducido por el Distrito 7020 (Haití y parte del Caribe).

Traducción: **ELKIN J. CALLE** [RR]



[ARRIBA-DERECHA]: **Dos meses después de la irrupción de la epidemia de cólera, un considerable número de pacientes aún sigue acudiendo a los centros de salud disponibles.**



[ARRIBA]: **La epidemia de cólera pasó también por el campamento Neptuno, donde viven las niñas que aparecen en la foto. Luego de un siglo de ausencia en Haití, ahora la enfermedad se ha extendido a las Américas y al Caribe. Los rotarios están comprometidos a aportar una solución para acabar con el cólera: que todas las personas cuenten con acceso a agua potable.** [DERECHA]: **Dos residentes de la zona se valen de una puerta de madera para transportar a un paciente hasta el Hospital Albert Schweitzer, en la región de Artibonite.**



compartieron este valioso aporte a la comunidad que permitió al mismo tiempo dar realce a esta Institución internacional de servicio que significa Rotary. Los compañeros rotarios de Bahía de Caráquez se sienten satisfechos por esta distinguida designación realizada junto con el Gobierno Cantonal de Sucre.

■ URUGUAY: DR 4980

ROTARY MALDONADO ESTE ENTREGÓ SALÓN A ESCUELA VILLA MILITAR

CON EL PROPÓSITO DE CONTINUAR BRINDANDO apoyo a la población estudiantil y contribuir con el desarrollo de la calidad de vida de comunidades de escasos recursos, Rotary Maldonado Este, Distrito 4980, Uruguay, y su Rueda Femenina, llevaron a cabo la entrega de un salón de clases a la Escuela de Villa Militar, ayuda que permitió mejorar las condiciones educativas dada la ampliación de las instalaciones a fin de que un mayor número de alumnos pueda tener acceso a la educación.

Esta importante donación incluyó además de la estructura física del salón de clases, el equipamiento de pupitres, pizarrones y carteleras, destacando también la comodidad y frescura que proporciona el techado del mismo. Un valioso aporte a la Escuela Villa Militar que fue entregado por parte de miembros del Club Maldonado Este a representantes de la institución educativa en un acto que contó con la presencia de su Directora.



URUGUAY: MOMENTO EN QUE EL COMPAÑERO OSCAR, EN NOMBRE DE ROTARY MALDONADO ESTE, HACE USO DE LA PALABRA DURANTE EL ACTO DE ENTREGA DEL SALÓN DE CLASES A LA DIRECTORA DE LA ESCUELA VILLA MILITAR.

■ VENEZUELA: DR 4380

ROTARY SAN CRISTÓBAL APADRINÓ NUEVO ROTARY E CLUB

EN EL MARCO DE LA CELEBRACIÓN del 70 Aniversario de servicio de Rotary San Cristóbal, Venezuela, el Club llevó a cabo el acto de apadrinamiento del nuevo Rotary E-Club 4380 a través del cual los rotarios podrán insertarse en la era digital para estar mejor informados de sus

reuniones y actividades, contando además con mayor acceso en tiempo real a las noticias que se generan desde el Rotary E-Club 4380.

El acto de entrega de la Carta Constitutiva se cumplió el pasado sábado 12 de marzo de 2011, durante la celebración del Seminario de Desarrollo Distrital de Rotary, evento donde se tomó juramento a su Directiva y se les otorgó botones a todos los socios fundadores, contando con la presencia del Gobernador del Distrito 4380, Héctor Barrios; el Coordinador de Rotary para la Zona 21-A, Cap. Freddy Compeán y su asistente Allen Sellers.

Una palabra de bienvenida al Rotary E-Club 4380, conformado por 35 compañeros rotarios de diferentes latitudes, y una sincera felicitación a todos y cada uno de quienes hicieron posible este importante proyecto de RI, especialmente el apoyo brindado por el Club padrino, Rotary San Cristóbal, la Junta Directiva y su presidente, el profesor Joaquín Cánovas, al compañero Julio Carrero, representante especial de la gobernación para la formación del Rotary E-Club 4380 y a las socias honorarias Johanna Castro, María del Rosario Tamayo y Telly González, por contribuir para que la organización se ponga a tono con los nuevos tiempos y hacer posible que en lo adelante los proyectos puedan contar con apoyo de otros e-clubes del mundo a fin de poder llegar al cumplimiento de las 5 avenidas de servicio con mayor impacto gracias al uso de las tecnologías.

Esta importante iniciativa cuenta ya con la aprobación oficial de Rotary, el Acta Constitutiva y la respectiva Certificación que fue refrendada por el Presidente de RI en fecha 11 de febrero de 2011; teniendo además el honor de ser el primer Rotary E-Club en Venezuela y el segundo de Latinoamérica. Hoy se puede decir que el rotarismo venezolano estará en Web: www.rotaryclub4380.org las 24 horas del día, los siete días de la semana a la par de sus iguales en todo el mundo.

■ URUGUAY: DR 4980

INTERACT ROCHA BRINDA APOYO A FAMILIA SIN HOGAR

CUMPLIENDO CON LOS POSTULADOS de servicio rotario de ser útil en las comunidades donde más lo necesitan, los miembros de Interact Rocha, Uruguay, Distrito 4980, llevaron ayuda a una familia pobre y sus cuatro hijos cuya humilde vivienda fue consumida por las llamas provocadas por un fuerte incendio que acabó con sus instalaciones, dejando la modesta casa totalmente destruida.

Como en todas las comunidades del mundo entero, día tras día los clubes rotarios trabajan arduamente para mejorar las condiciones de vida de los seres humanos que los rodean, en Uruguay también los interactianos de Rocha se pusieron a trabajar en conjunto en la búsqueda

de ofrecer un aporte a esta familia de escasos recursos que se quedó sin hogar ni un techo para proporcionar a sus cuatro pequeños, y en una sostenida campaña de recolección de insumos pudieron hacer entrega a los afectados de un donativo consistente en un significativo número de implementos para el hogar con lo cual pudieron recuperar, al menos en parte, mucho de lo perdido a causa del voraz incendio.



URUGUAY. COMPAÑEROS DE INTERACT ROCHA ENTREGAN LOS ARTÍCULOS RECOLECTADOS CON LOS QUE CONTRIBUYERON A SUBSANAR EN PARTE LAS NECESIDADES DE LA FAMILIA AFECTADA POR UN INCENDIO QUE DESTRUYÓ SU VIVIENDA.

■ VENEZUELA: DR 4380

ROTARY CLUB SAN CRISTÓBAL CELEBRA 15 ANIVERSARIO DE CENTRO MÉDICO ROTARIO

EL CENTRO MÉDICO ROTARIO DR. PABLO PUKY está celebrando sus 15 años de fundación al servicio de las comunidades de escasos recursos, una institución que nació bajo la tutela de Rotary San Cristóbal, Distrito 4380, Venezuela, Club cuyo propósito está orientado a brindar ayuda a los más necesitados brindando atención en importantes áreas como la salud, la educación, la cultura y comunitarias.

El Centro Médico Rotario, ubicado en la Avenida 19 de Abril, de la ciudad de San Cristóbal, estado Táchira, es liderado por una Junta Directiva presidida por el señor Itsvan Toth, además del ingeniero Jesús Alberto Román Pernía, Vicepresidente; el licenciado Eugenio Martínez, Director Gerente; el Dr. José de Jesús Patiño, Director médico y el General Filiberto Ramírez, Director, un equipo conformado por hombres de buena voluntad y profesionalismo que han hecho posible contar en el Estado con un centro de salud que durante tres lustros ha venido cumpliendo de manera sostenida con el objetivo de ofrecer atención médica de calidad a bajos costos en distintas especialidades médicas de medicina interna, ginecología, pediatría y odontología.

La fundación Centro Médico Rotario Doctor Pablo Puky fue creada por las inquietudes e ideas del doctor

Ángel Gonzalo Medina Vivas de constituir una institución asentada en principios definidos para prestar un servicio a la comunidad que cumpliera de manera fehaciente con los postulados de Rotary San Cristóbal, iniciativa que fue cristalizada el 13 de marzo de 1996 contando con el apoyo de los rotarios y otras personas en general. Hoy, 23 especialidades médicas, tanto en rayos x, laboratorios, digitales, ecografía, gastroenterología y farmacia de tipo social, permiten dar muestra del avance desarrollado por la institución durante estos primeros 15 años.

Desde la Revista Rotaria, afectivas felicitaciones al Centro Médico Rotario y su excelente grupo de profesionales así como al personal obrero y administrativo, por su exitosa trayectoria de servicio en pro de las clases humildes y a Rotary San Cristóbal por apoyar durante, casi dos décadas, esta loable labor que se ve reflejada en brindar salud y vida a su pueblo.

■ URUGUAY: DR 4980

ROTARY PUNTA DE RIELES CONTINÚA PROYECTO EDUCATIVO

DANDO CONTINUIDAD A SU PROYECTO Educativo mediante el cual se estimula el estudio en los alumnos fomentando el intercambio con otros clubes del país, Rotary Punta de Rieles, Distrito 4980, Uruguay, apoyado en esta oportunidad por Rotary de Maldonado, logró concretar el viaje de un grupo de estudiantes de 6to. Año de la Escuela Nro. 140 de Barras de Manga a tres importantes ciudades: Piriapolis, Maldonado y Punta del Este. Una valiosa iniciativa que permite llevar a jóvenes de escasos recursos de algunas escuelas seleccionadas a conocer nuevas experiencias como premio a su esfuerzo y rendimiento escolar, lo cual se traduce al mismo tiempo en satisfacción a la misión rotaria de servir y en momentos de felicidad para estos pequeños cuya mayoría vive en un entorno familiar y económico crítico.



URUGUAY. ROTARIOS DE PUNTA DE RIELES Y MALDONADO JUNTO A LOS ALUMNOS DE LAS ESCUELAS QUE PARTICIPARON DEL VIAJE A PIRIAPOLIS, MALDONADO Y PUNTA DEL ESTE GRACIAS AL PROYECTO DESARROLLADO POR EL CLUB.

Por otra parte, Rotary Punta de Rieles, resultó ganador del Campeonato Distrital de Truco el cual fue desarrollado por el Club el pasado mes de noviembre, un evento que estuvo acompañado de un Almuerzo de Compañerismo en el que participaron también los clubes rotarios de Pan de Azúcar, Comercio y Maroñas. En este importante torneo resultaron ganadores del 1er lugar los compañeros Roselio Silva y Hugo Spinelli, pertenecientes a Rotary Punta de Rieles; siendo el 2do y 3er lugar para Rotary Maroñas y el 4to para Rotary Comercio.

Como corresponde a los campeones, la justa deportiva del próximo año será organizada nuevamente por RC Punta de Rieles. Felicitaciones a los ganadores, participantes y organizadores.

■ COSTA RICA: DR 4240

CLUB ROTARIO DE CARTAGO ENTREGÓ ACUEDUCTO RURAL

CON MIRAS A CONTRIBUIR A MEJORAR las condiciones de vida de alejadas comunidades, el pasado 24 de junio de 2010, el Club Rotario de Cartago, Distrito 4240, Costa Rica, entregó a la comunidad indígena Gavilán Canta, en la cordillera de Talamanca, el acueducto rural que viene a abastecer de agua a una población de 550 habitantes de esta región montañosa ubicada a más de 300 kilómetros de la ciudad, importante obra que fue construida mediante una Subvención de La Fundación Rotaria, el apoyo comunitario y la colaboración de empresas costarricenses.

El esfuerzo sostenido hizo posible concretar este sueño de los rotarios de Cartago, en una labor conjunta de voluntarios del proyecto trabajando en el traslado de material, montaje de los tanques en helicóptero camino a la montaña y por las nacientes de agua, traslado de cemento concremix en mulas hasta la montaña para la construcción de losetas.



COSTA RICA: EL ACUEDUCTO RURAL, UN PROYECTO CONSTRUIDO GRACIAS AL APOORTE DEL CLUB DE CARTAGO, LA COMUNIDAD DE GAVILÁN CANTA Y LA EMPRESAS COSTARRICENSES AMANCO TUBOSISTEMAS Y FLORIDA BEBIDAS S.A.

La inauguración del acueducto rural se llevó a cabo el pasado 24 de junio de 2010, en una visita que realizara el Club Rotario de Cartago a la localidad de Talamanca, en compañía de representante de Amanco Tubosistemas y Florida Bebidas S.A., empresas costarricenses que hicieron su valioso aporte de personal técnico y mano de obra para brindar servicio de agua potable a beneficio de la Escuela Gavilán Canta y quienes hacen vida en esta comunidad ubicada al sur del Uruguay.



VENEZUELA: ROTARY CLUB TÁRIBA REALIZÓ CIERRE EXITOSO DE LA PRIMERA COHORTE DEL PROYECTO- PROGRAMA "EDUCACIÓN PARA LA PREVENCIÓN VIH-SIDA Y EMBARAZO EN ADOLESCENTES".

■ VENEZUELA: DR 4380

ROTARY CLUB TÁRIBA ORGANIZÓ PROYECTO EDUCATIVO

Rotary Club de Táriba, Distrito 4380, Venezuela, en una alianza con la Corporación de Salud del estado Táchira y el Instituto Universitario Gran Colombia, a través de Coordinación de Trabajo Comunitario, organizó un proyecto de servicio a la comunidad en el área de Educación para la Prevención de Embarazo en Adolescentes y VIH/SIDA, cuyo propósito está orientado a brindar apoyo en la formación de la juventud y propiciar conocimiento que les permita una mejor calidad de vida y un futuro estable. Una importante iniciativa cuyo grupo de facilitadores está conformado por María Durán, Edys López, Mariluz Meneses, Leonard Tami y Raiza Pabón, estudiantes del 4º semestre de Técnico Superior Universitario en Enfermería, quienes recibieron su capacitación de parte de médicos especialistas pertenecientes a la Corporación de Salud del Estado.

Esta exitosa primera cohorte del proyecto educativo se realizó con absoluta satisfacción en la Unidad Educativa Colegio San José de Táriba, donde fueron formados 155 jóvenes estudiantes de tercer año de educación básica media con el compromiso de informar en su entorno al menos a 3 personas, al tiempo que llevó a cabo también la formación de un grupo piloto de jóvenes dentro

del colegio, el cual se encargará de la instrucción de sus compañeros en oportunidades venideras.

El proyecto tiene carácter semi permanente por cuanto la alianza realizada con las instituciones continúa y se seguirá formando otras cohortes de facilitadores a fin de asistir a diversas instituciones educativas y comunidades del Municipio Cárdenas. Un éxito ha resultado esta iniciativa de servicio a la comunidad en el área de educación y prevención, razón por la cual Rotary San Felipe Oeste invito a los facilitadores a promocionar la actividad en esa zona del país con la finalidad de poder formar allí nuevas cohortes de facilitadores bajo este mismo esquema, en la búsqueda de contribuir a evitar el embarazo en adolescentes y el contagio del VIH/SIDA.

■ **VENEZUELA: DR 4370**

**ROTARY CLUB PETARE CELEBRA
DÍA DE LA PAZ Y LA COMPRENSIÓN MUNDIAL**

CON EL PROPÓSITO DE CONTRIBUIR a promover y difundir el ideal de la paz y la comprensión entre los pueblos del mundo como uno de los más importantes objetivos de la Organización, Rotary Petare, Distrito 4370, Venezuela, celebró el Día de la Paz y la Comprensión Mundial con una importante programación que incluyó la imposición de reconocimientos Paul Harris a varios socios del Club y a integrantes del Comité de Apoyo, la disertación sobre temas de Rotary y la paz, así como un homenaje a la organización SGI [Soka Gakkai Internacional] de Venezuela, institución dedicada a trabajar en pro de la paz.

La SGI de Venezuela fue establecida en el año 1973 y desde entonces ha buscado contribuir con el desarrollo de la sociedad venezolana mediante la elevación de la conciencia, la realización de campañas educativas, así como brindando ayuda humanitaria en casos en que ha sido necesario. Hoy, Rotary Petare reconoce la labor de una entidad que tiene como meta

defender y propagar el ideal de la paz mundial en la sociedad, y cuyos miembros constituyen un conjunto diverso de alrededor de 2.000 personas, hombres y mujeres, quienes están haciendo una notable contribución con el desarrollo del país.



VENEZUELA: ROTARY CHAMARIAPA CANTAURA OTORGÓ RECONOCIMIENTO A 97 ATLETAS DESTACADOS EN DIFERENTES DISCIPLINAS, ASÍ COMO A CLUBES Y PROGRAMAS ROTARIOS QUE APOYAN EL DEPORTE.

■ **VENEZUELA: DR 4370**

**ROTARY CHAMARIAPA CANTAURA
OTORGÓ RECONOCIMIENTOS A DEPORTISTAS**

COMO UNA MANERA DE BRINDAR APOYO al deporte y en honor al trabajo y la perseverancia de los atletas, Rotary Chamariapa Cantaura, Distrito 4370, Venezuela, en un emotivo y sencillo acto llevado a cabo, el pasado 25 de enero del año en curso, en los salones del Centro de Convenciones de Cantaura, otorgó reconocimiento a 97 destacados deportistas de diferentes disciplinas del pasado año 2010, así como también a los clubes y programas que durante todo el año brindaron apoyo al deporte en la zona; una merecida distinción que finalizó con un compartir donde todos degustaron de un refrigerio.

Por otra parte, cumpliendo su misión de servicio vocacional a la comunidad, miembros de Rotary Chamariapa Cantaura realizaron también, el pasado 21 de enero del año 2011, un donativo contentivo de dos cajas de alimentos no perecederos, bolsas de ropa, agua potable y enseres, a beneficio de las personas que resultaron afectadas por las lluvias acaecidas en la región y que dejaron en precarias condiciones a un importante número de familias venezolanas. Asimismo, los rotarios de Cantaura, en medio de un ambiente de alegría infantil, efectuaron sus acostumbrado "Almuerzo solidario", con el cual brindaron alimento a noventa niños y adolescentes y a veinte madres colaboradoras, compartiendo además con ellos momentos de sana y amena diversión.



VENEZUELA: ROTARY CLUB PETARE ENTREGÓ RECONOCIMIENTOS PAUL HARRIS Y HOMENAJEÓ EL ESFUERZO DE QUIENES TRABAJAN POR LA PAZ EN UN ACTO CELEBRADO EL DÍA DE LA PAZ Y LA COMPRENSIÓN MUNDIAL.

Dando cumplimiento a la programación establecida por el Comité de Damas Rotarianas de Rotary Club Torbes, Distrito 4380, Venezuela, presidido por la compañera Elizabeth Auvert de Sandoval, se llevó a cabo una serie de importantes actividades entre las que destacan la firma de un convenio con la UPI [Unidad de Protección Integral], Nuevos Corazones, institución ubicada en la ciudad de San Cristóbal, estado Táchira, dedicada a brindar albergue a niñas hijas de familias disfuncionales, niñas desamparadas así como a muchas pequeñas que han quedado huérfanas y carentes de hogar y encuentran en este centro un lugar donde comer, dormir y desarrollar una vida sana.

La UPI es un ente dependiente del Ejecutivo Regional y en esta oportunidad acudió al Club Torbes, a través de la Primera Dama del estado, Dra. Genny Morales de Pérez, para solicitar apoyo a fin de poder brindar un servicio de mayor calidad a un importante número de niñas que hacen vida en este albergue. La iniciativa fue recibida con beneplácito por las Damas Rotarianas, quienes decidieron firmar esta alianza con el propósito de ofrecer ayuda durante todo el año 2011 a través talleres de

DISTRITO 4380

Comité de Damas Rotarianas ayuda a niñas de la UPI



Integrantes del Comité de Damas Rotarianas de Rotary Club Torbes comparten junto a las pequeñas de la Unidad de Protección Integral (UPI) la celebración de las Cumpleañeras del Mes.

pintura, clases de cocina, donaciones de lencería, jornadas médicas, al tiempo que se comprometieron a realizar la Celebración de las Cumpleañeras del Mes.

El pasado mes de febrero de 2011, el Comité realizó la primera Celebración de las Cumpleañeras

del Mes, una actividad en la que las pequeñas pudieron disfrutar una alegre velada en compañía de las Damas Rotarianas quienes brindaron a las niñas la oportunidad de cantar, jugar y compartir, en un día en el que entre sonrisas, golosinas y diversión, cantaron el cumpleaños feliz y picaron la torta a tres de sus compañeras: Sandra, Ingrid y Keyla, quienes recibieron sus respectivos regalos.

Asimismo, el Comité de Damas llevó a cabo una Jornada Odontológica mediante la cual se brindó atención a 21 niñas a las que se les practicaron porcelanas y trabajos correctivos, cuyos resultados fueron exitosos y donde las pequeñas salieron satisfechas de su nueva salud bucal.

Igualmente, las Damas Rotarianas cumplieron una bonita labor con los niños de la Ciudad de los Muchachos quienes fueron llevados a participar de una actividad de compañerismo y diversión en las salas de

El grupo de pequeñas de la Unidad de Protección Integral pudieron disfrutar un día de amena diversión junto a las Damas Rotarianas, con quienes compartieron entretenidos momentos de juegos y canciones.



bowling donde estuvieron compartiendo con sus compañeros en una jornada de 11 pm. a 1 pm.

Para fortuna de algunas alumnas universitarias, también fueron donadas dos becas a estudiantes de las especialidades de Banca y Finanzas del Instituto Universitario de la Frontera [Iufront], bachilleres que resultaron seleccionadas mediante un estudio social y posterior entrevista, resultando ganadoras las dos alumnas más aventajadas de las 10 solicitadas por la institución educativa.

DISTRITO 4380

Rotary Club Torbes Cumple exitosa misión de servicio

Si siguiendo los principios rotarios de crear proyectos destinados a contribuir con el objetivo fundamental de prestar servicio en la comunidad local y asistir a la población necesitada del mundo, Rotary Club Torbes, Distrito 4380, Venezuela, llevó a cabo el pasado mes de diciembre de 2010 un evento pro fondos para la realización de obras sociales. En esta oportunidad, los organizadores lograron contar con la actuación de la agrupación musical Voz Veis, siendo una exitosa actividad cuyos fondos sirvieron para la adquisición de equipos de última tecnología a beneficio de la Unidad Oftalmológica, un



Rostros sonrientes y colmados de alegría fueron los protagonistas durante la celebración de los cumpleaños de las niñas de la Unidad de Protección Integral.

centro dedicado a brindar atención de la vista a una populosa zona del estado Táchira, ofreciendo un servicio de calidad dado que cuenta con personal especializado así como equipamiento de avanzada.

Por otra parte, Rotary Torbes, continúa su exitosa misión de llevar ayuda donde es más útil, y en un trabajo conjunto con Rotary Club de Táriba, Distrito 4380, Venezuela, realizarán este 28 de mayo del año en curso, una Jornada Médica cuyo propósito es ofrecer atención en diversas especialidades como: odontología, pediatría, endocrinología, entre otras, a humildes y carenciadas comunidades de la localidad de San José de Bolívar, en el Municipio Francisco de Miranda.



Momento en que se le brinda atención de la vista a una pequeña, haciendo uso en este caso de un novedoso equipo de oftalmología que fuera adquirido por la Unidad Médica de Rotary Club Torbes con el propósito de seguir ofreciendo una atención de calidad a los pacientes que asisten a sus insalaciones.

[Viene de la página 12]

El apoyo al programa “Rotary Youth Leadership Awards” [RYLA] fue sustentado en la necesidad de entrenamiento y desarrollo del liderazgo para los jóvenes rotarios entre 14 a 30 años, a fin de que asistan a jornadas de trabajo con la oportunidad de participar en el desarrollo de cualidades de liderazgo y de responsabilidad cívica en los jóvenes de las comunidades. Por su parte, los clubes juveniles Interact y Rotaract han sido vistos también como significativas herramientas de servicio social ayudando a mejorar la vida de quienes más lo necesitan.

RR: *¿Cuál es su mensaje final para los rotarios de su Distrito y para los lectores de Revista Rotaria?*

AB: Un profundo agradecimiento a Dios y al esfuerzo de cada uno de mis compañeros rotarios (as), conyugues y amigos en Rotary, con el esfuerzo y apoyo de todos hemos podido alcanzar las metas propuestas.

RR: *¿Cuál es la opinión de la Gobernadora sobre una labor llamada Revista Rotaria que lleva ya 18 años de trayectoria en la labor informativa para 10 Distritos Rotarios de habla hispana?*

AB: Finalmente, una palabra de sincera felicitación a Revista Rotaria por esa ardua labor que realizan para que toda Latinoamérica conozca lo que nosotros realizamos en cada uno de los Distritos, un trabajo dirigido a promover la importante labor de Rotary. Nuestro mejor ministerio es el servicio. “Dar de Sí Antes de Pensar en Sí”, cada día se nos presentan nuevas oportunidades de servicio en nuestras comunidades. Un agradecimiento por apoyar el objetivo que como rotarios tenemos de estimular y fomentar el ideal de servicio hacia los más necesitados.

¡Viva Rotary!

CADA
ROTARIO
CADA
AÑO



Los rotarios continúan apoyando los esfuerzos de recuperación a largo plazo en Sri Lanka a fin de ayudar a las miles de personas que todavía se están recuperando de los efectos devastadores del maremoto de diciembre de 2004.

Gracias en parte a una subvención de 1,9 millones de dólares de La Fundación Rotaria, los rotarios del Distrito 3220 (Sri Lanka) ayudaron a reconstruir cuatro escuelas del país. Su proyecto servirá para mejorar la educación de más de 1.600 estudiantes. El proyecto se encuadra en el tema de la educación básica y alfabetización, una de las seis áreas de interés de la Fundación.

Esta subvención fue posible mediante las contribuciones a **Cada Rotario, Cada Año**

Haciendo el bien en Sri Lanka



Efectúe su contribución
hoy mismo.



www.rotary.org